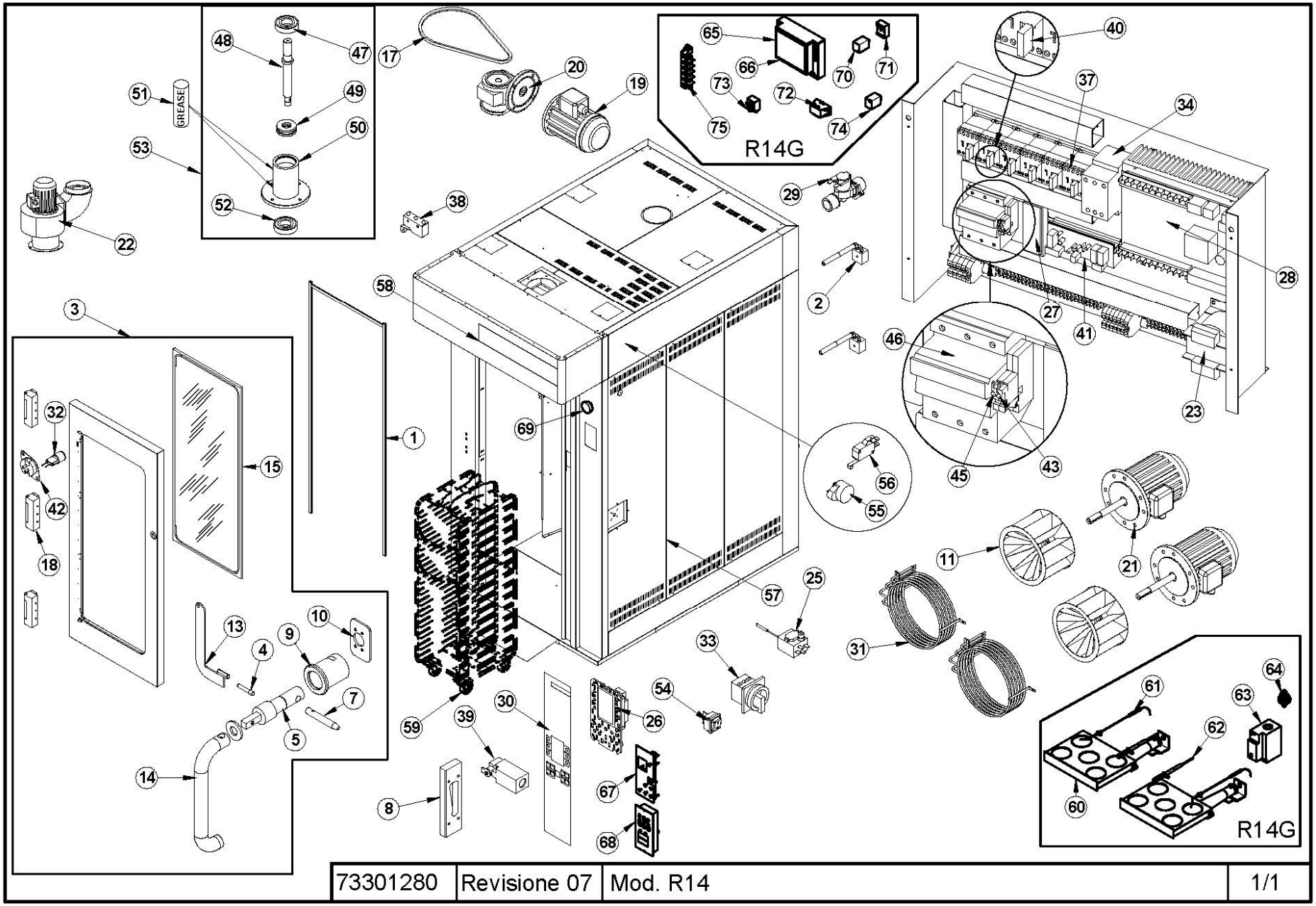

73301280	Revisione 07	Mod. R14	1/1

Rif.	Denominazione	Designation	Denomination	Bezeichnung	Denominación	الاسم
1	Profilato Nero	Door Seal	Garniture Porte	Türdichtung	Junta De La Puerta	قائم أسود اللون
2	Termocoppia	Thermocouple	Thermocouple	Thermoelement	Termopar	المزدوج الحراري
3	A.Sportello	Door	Porte	Tür	Puerta	نافذة أمامية
4	Perno	Pin	Axe	Zapfen	Perno	محور
5	Perno chiusura	Lock pin	Axe de fermeture	Schließzapfen	Perno de cierre	محور الغلق
7	Nasello	Nib	Mentonnet	Nase	Punta	بروز
8	Piastra	Plate	Plaque	Platte	Placa	شريحة
9	Boccola	Bush	Bague	Buchse	Casquillo	جلبة
10	Flangia	Bush	Bride	Flansch	Brida	شفة
11	Ventola	Fan	Ventilateur	Lüfterrad	Ventilador	مروحة
13	Leva di sicurezza	Lever	Levier	Hebel	Palanca	رافعة الأمان
14	Maniglia	Handle	Poignée	Griff	Manija	مقبض
15	Vetro Doppio	Double Glazing	Double Vitrage	Doppelglas	Vidrio Doble	زجاج مزدوج
17	Cinghia Di Trasmissione	Transmission Belt	Courroie De Transmission	Triebriemen	Correa De Transmisión	سير النقل
18	Cerniera	Hinge	Charnière	Scharniere	Charnela	سوستة
19	Motore carrello	Motor	Moteur	Motor	Motor	محرك حامل النقل
20	Riduttore	Reduction Gear	Réducteur	Untersetzungsgetriebe	Reductor	مقلل الحركة
21	Motore ventola	Motor	Moteur	Motor	Motor	محرك المروحة
22	Aspiratore Vapori	Vapour Exhaust Fan	Aspirateur Vapeurs	Dampfabsauggebläse	Aspirador De Los Vapores	شفاط الأبخرة
23	Trasformatore	Transformer	Transformateur	Transformator	Transformador	محول
25	Termostato Di Sicurezza.	Safety Thermostat	Thermostat De Sécurité	Sicherheitsthermostat	Termostato De Seguridad	ترموستات الأمان
26	Scheda LCD grafico	Graphic LCD card	Carte LCD graphique	LCD-Graphikkarte	Tarjeta LCD gráfica	شريحة إل سي دي بيانية
27	Scheda elettronica	Electronic card	Carte électronique	Elektronikkarte	Tarjeta electrónica	شريحة إلكترونية
28	Scheda elettronica SCR	Electronic card SCR	Carte électronique SCR	Elektronikkarte SCR	Tarjeta electrónica SCR	شريحة الشاشة الإلكترونية
29	Elettrovalvola Acqua	Water Electrovalve	Electrovanne Eau	Wasser-Magnetventil	Electroválvula Del Agua	صمام مياه كهربائي
30	Tastiera	Keyboard	Clavier	Tastatur	Teclado	لوحة المفاتيح
31	Resistenza inferiore/superiore	Floor/ceiling heating element	Résistance inférieure/supérieure	Unterer/Oberer Widerstand	Resistencia inferior/superior	مقاومة سفلية/ علوية
32	Lampada	Lamp	Lampe	Lampe	Lámpara	لمبة
33	Interruttore	Switch	Interrupteur	Schalter	Interruptor	مفتاح
34	Contattore 45A	Contactor 45A	Contacteur 45A	Kontaktgeber 45A	Contactor 45A	موصل 45 أمبير
37	Contattore 20A	Contactor 20A	Contacteur 20A	Kontaktgeber 20A	Contactor 20A	موصل 20 أمبير
38	Microcontatto	Micro-Contact	Micro-Contact	Mikrokontakt	Microcontacto	موصل مصغر
39	Microcontatto	Micro-Contact	Micro-Contact	Mikrokontakt	Microcontacto	موصل مصغر
40	Sopressore	Suppressor	Suppresseur	Entstörer	Supresor	ضاغط
41	Scheda Ciclica	Cycle Card	Fiche Cyclique	Zykluskarte	Tarjeta Cíclica	شريحة دورية
42	Portalampada	Lamp Holder	Douille	Lampenfassung	Portalámparas	حامل المصباح
43	Fusibile 8A	Fuse 8A	Fusible 8A	Sicherung 8A	Fusible 8A	فيوز 8 أمبير
45	Fusibile 2A	Fuse 2A	Fusible 2A	Sicherung 2A	Fusible 2A	فيوز 2 أمبير
46	Fusibili 50A	Fuses 50A	Fusibles 50A	Schmelzsicherungen 50A	Fusibles 50A	فيوز 50 أمبير
47	Cuscinetto	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete	رولمان بلي
48	Albero	Shaft	Arbre	Kardanwelle	Eje	عمود الحركة
49	Cuscinetto	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete	رولمان بلي
50	Portacuscinetti	Bearing Support	Porte-Coussinet	Kugellagershalterung	Portacojinetes	حامل البلي
51	Grasso	Grease	Graisse	Fett	Grasa	شحم
52	Cuscinetto	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete	رولمان بلي
53	Supporto	Support	Support	Auflage	Soporte	حامل
54	Interruttore	Switch	Interrupteur	Schalter	Interruptor	مفتاح
55	Motoriduttore	Gear motor	Motoréducteur	Getriebemotor	Motorreductor	مقلل الحركة
56	Microcontatto	Micro-Contact	Micro-Contact	Mikrokontakt	Microcontacto	موصل مصغر
			73301280	R14E		Pag. 1/2

Rif.	Denominazione	Designation	Denomination	Bezeichnung	Denominación	الاسم
57	Pannello Laterale	Panel	Panne	Paneel	Panel	اللوحة الجانبية
58	Logo in acciaio	Brand in steel	Marque en acier	Marke aus Stahl	Marca en acero	العلامة التجارية في الفولاذ
59	Ruota carrello	Wheel	Roue	Rad	Rueda	عجلة حامل النقل
60	Bruciatore	Burner	Brûleur	Brenner	Quemador	الموقد
61	Rivelatore Di Fiamma	Flame Detector	Révélateur De Flamme	Flammensensor	Sensor De Llama	جهاز كشف اللهب
62	Accenditore	Lighter	Allumeur	Anzünder	Bujía De Encendido	بادئ الإشعال
63	Valvola Gas	Gas Valve	Robinet Du Gaz	Gasventil	Válvula Del Gas	صمام الغاز
64	Pressostato	Pressure Switch	Pressostat	Druckregler	Presóstato	قابس الضغط
65	Kit connessione	Connection kit	Kit de raccordement	Anschlusskit	Kit de conexion	مجموعة الاتصال
66	Controllo fiamma	Lighter card	Fiche d'allumage	Zündkarte	Tarjeta de encendido	التحكم في اللهب
67	Tastiera Elettronica	Electronic Keyboard	Clavier Electronique	Elektronisches Tastenfeld	Teclado Elèctronico	لوحة مفاتيح إلكترونية
68	Pirometro Digitale	Digital Pyrometer	Pyromètre Numérique	Digitales Pyrometer	Pirómetro Digital	بيرومتر رقمي
69	Pomello	Knob	Pommeau	Knopf	Pomo	المقبض
70	Relais 220v	Relay 220v	Relais 220v	Relais 220v	Relé 220v	مُرحل 220 فولت
71	Zoccolo	Relay Terminal	Sabot Relais	Relaissklammer	Borne Relé	قاعدة
72	Trasformatore	Transformer	Transformateur	Transformator	Transformador	المُحول
73	Termostato Di Sicurezza. (Riarmo)	Safety Thermostat (Reset)	Thermostat De Sécurité Réenclenchement	Sicherheitsthermostat (Rückst.)	Termostato De Seguridad (Rearme)	ترموستات الأمان (إعادة ضبط)
74	Relais 12v	Relay 12v	Relais 12v	Relais 12v	Relé 12v	مُرحل 12 فولت
75	Morsettiera	Terminals Board	Platine Des Bornes	Klemmkaste	Bornera	مشترك
			73301280	R14E		Pag. 2/2